雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

新到
五磅罐頭竹筍　國藥部：
原庄海宴蠔油　參茸玉桂
香花生　膏丹丸散
大灰蛋　鮮明熟藥
純淨芝麻油　合時補品
咸干珍珠豆　樣樣齊備

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

大帮應時運到
年晚水貨
鮮蓮藕瓜　桂林馬蹄
白肉茨菇　沙坪粉葛
紅芽芋仔　大肉南羌
檳榔芋仔　正沙田柚
檳榔芋頭　新會甜橙
生鮮百合　佛手白菓
十足鮮明　保證滿意

利僑貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

冬節年貨已運到
淨坭草菇　唐山鮮大蝦
去蒂花菇　新銀白鱠魚
新紅蝦肉　鮮明鷄抱魚
鮮大蠔豉　去頭尾紅魚
爆浮鱔膠　香味黃花同
九龍吊片　沙田柚馬蹄
靚江尤柱　蓮藕芋芋等
▲常備各欵大量炮竹批發
江西碗　古玩公　花草盆
糖蜜薑　新荔乾　鮮草味
盒名茶　綉花拖　鮮藥材

康利有限公司
賀年大
雲商華
CANGLEY TRADING LTD.
280 PENDER ST. E. Phone TA 7931
VANCOUVER 4, B.C.

國產新貨應時上陣！
雪蛤膏　燕窩盞　淨雪耳
白竹筍　靚蘇鮑　大堆翅
厚花膠　吊片鮑　新蠔豉
大海參　浮蟹膠　開蟹膠
淨草菇　揀發菜　艇墨魚
厚花菇　大榆耳　川雲耳
新金菜　大香菇　新蝦肉
大地魚　江尤柱　淨石耳
新年新貨　新價特平

雷黃聯婚喜訊預聞

雲埠利僑行利僑旅館中國經理公司東主及現任鐵城崇義總會主席雷根君第三公子賢邦君與泰興公司東主黃子文君之長女公子月芳女士，訂於二月一日下午八時，假座崇義總會禮堂舉行結婚禮，並設茶會，想屆時定有一番熱鬧云

放映歌唱喜劇「春宵一刻值千金」

雲埠文化影片社，于明天下午一時開始，每場先映紅線女，小燕飛主演之「怨婦情歌」續映家庭倫理歌唱諧趣喜劇巨片。由文武生王新馬仔　花旦王芳艷芬，丑生王梁醒波　青春艷旦羅艷卿主演之一春宵壹刻值千金」。該片有歌曲七闋，描述父母子女夫妻朋友間偉大之愛，及家庭倫理悲壯諧趣，請各界臨場一觀。下期新片預告爲歌唱古裝片皇「呂布戲貂蟬」，與金牌文藝巨片「妒潮」，希注意映期云

鄭暢鈞喪儀榮哀誌

雲埠華僑鄭暢鈞，不幸于廿一日晨棄世，經紀前報，昨廿九日下午三時，在暗市黨殯儀館舉行喪禮，關耀南牧師祈禱，司儀余君實，主祭雷根　陪祭王華進，李暢林，禮生楊少波，郭順忠　主祭雷根獻花　雷金惠讀誄文，楊求順講述行狀，代表獻花者　有崇義總會馬善允，崇義實業部梁少如　域埠崇義支會鍾亮聲　卡城崇義支會吳國枝，中山降鎮同鄉會林漢華，李香泉，清韻音樂社馬[illegible]等　鄭子章答謝，行最後相見禮畢，隨由鄭子屏鄭少棠，梁源翰，林維，楊霖棣，梁少如，扶柩上車，直往歐臣表墳塲安葬，親友執紼者百餘人，素車廿餘輛，花圈數拾個，可謂生榮死哀也云

僑生放學歸家
慘遭西童圍毆

紐約訊　僑胞李毓臣，有一拾四歲兒子，每晚從來華埠的華僑學校讀書，向安無事，但在天晚上，李君放學歸家，行至堅尼路夾白斯摩路附近，突迎面來了五六個西童，竟圍拉上來，無辜將李君加以痛毆，以手臉部被毆中流血來。李君視，急防圍毆時間，自僑胞經過，出來上前加以勸解云

下院討論
哈市技焚書事

奧太瓦，三月廿日加拿大社電：

詩詩夜夫黨領高咸魯氏，昨日在下院提出域多利市長不准公共圖書館藏共產書籍，而應予焚毀之主張，據彼稱，彼看到此種消息，令彼懷疑加拿大是否趨向專制之制度

高氏又謂，彼對于卑詩省教育廳，停止分發聯合國週報事，感覺驚奇，然則聯合國亦共產黨机關乎，彼願見人人看一份聯合國週報，該週報是聯合國所出版者，兩個禮拜出一次云

採花大盜釋獄
舞娘猶有餘驚

紐約訊，三年前因犯强姦案而被判刑之游泳明星堅韋爾，在獄中卅三個月，數日前已獲釋放，堅氏在法院被判之徒刑，爲壹年至終身監禁，當日被强姦者爲壹匿名舞女伊刻對堅氏已獲釋之消息，深表恐懼，因恐其含怨而向伊採取報復也，據伊描述過去之故事，細堅氏混身毛髮，壹如野獸，三年前某晚入伊之臥室內，將伊裸體擁抱淫辱，壹連六小時，通宵不倦，而伊則早已奄奄一息，無力招架，臨行之際，復將伊痛毆一頓，警告伊不得對人洩露其獸行，事後警察據報，將堅氏逮捕，因被判刑，

◎中國洪門民治黨達權社駐雲埠支部通告

聞之博愛和平。斯爲美德。好勇鬥狠。乃是惡行。尤其青年。血氣方剛，戒之在鬥。聖人垂訓。天經地義。茲者。本埠華區。昨發生僑生與祖國新來青年。互相鬥毆事件。正是煮豆燃萁。手足傷殘。同是居人籬下。何堪鬩牆招侮。固然有傷國家體面。且亦助長排華觀念。爲此通告。凡我洪門子弟。宜遵守洪門本旨。民胞物與爲懷。泱泱大國風度。和平處世。想諸君人。明得輕舉妄動。各宜勉之。特此通告。仰我黨員社員一體知悉。

中華民國四十三年正月廿九日

◎新嬌任宅開幕

新建三睡房住宅，去年二月間建成，全部時代化，位近學校，共取價壹萬壹千元，充銀期辦法，電話：EX. 7551-R 洽商。

◎大學日女生幸職業

秘書大學日女生，於星期六與星期日，尋企樓或店員等職業，如有者晚間六点後電話 FA. 2326 Y. 接洽或留字。

同裕安公司新到香港歌林及百代國語原音唱片
●每只壹元七五
春光滿院照　姚莉　每套壹張
秋霞四季風　姚莉　戀愛萬歲
吹情　鄧伊雯　蛇一般即腰
定情　張白英
瘋狂的舞蹈
黑夜到天光　陳娟娟
春晨舞曲　逸敏
小女的夢　方靜音
愛的糾紛　嚴俊雲
閃電戀愛
談不完的愛
未嫁的媽媽　梁萍
張露

黃堃俠地保官事務所
Quon H. Wong Agencies, Notary Public,
141 East Pender St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 1628　住宅 CE. 3202

◎華利公司生利隆押重要啓事

逕啟者小號司理李礽煒君月前去世業務料理乏人決將全盤生意出頂遠近僑梓如有意經營斯業者函商面洽均可關顧歷年各方顧客所按首飾衣物等件仰祈在壹九五四年元月六日起至同年二月五日止贖回原物以清手續逾期即行拍賣特此鄭重登報聲明

華利公司
生利隆押代權人披露
壹九五四年元月五日
通訊處 431 Columbia Ave.
Vancouver 4, B.C.

新出磨粉機
磨粉電機
無限用途
最新妙器
萬勝石磨
大小米粒
粉質嫩美
家庭糕食
最爲適宜
用途（祖國食品）
魚餅　杏仁糊
豆腐　各種米粉
肉漿　芝蔴糊
冬圓　蒔仔漿
年糕　豬腸粉
鬆糕　炒米粉
其餘食譜
恕不盡錄
馬開錫電器行啓
HOY'S ELECTRONIC RADIO
SALES & SERVICE
450 Main St. Vancouver 4, B.C.

注意
眼驗
配鏡專家
Abramson
And
Hollenberg
九日每間時
半時五至時
◀地址▶
734 Granville St.
地下層
Vancouver Block
MArine 0928
MArine 2948

代柬
詹二月二日爲本社舉行卅五週年紀念慶典
寅具薄酌統請
洪門民治黨
達權社總分支部大小機關暨叔父義兄嫂
姊妹等駕臨助慶曷勝榮幸
恕不另柬　卡城達權社支部同人敬約
Dart Coon Club. 116 Third Ave. E. Calgary, Alberta Canada

◎片市佐珠民治黨分部
鳴謝經費　由七月一日起至十二月尾
高燦拾五元　林卓　周喜　無名氏　周來剛　每拾元　司徒百慶
李漢生　每九元　曾棟生　黃清　每八元　廖昌　林禮　每五元
黃相　周棠　劉少祥　吳克香　每四元　朱如松　三元五　李柏來
李燒來　周就　張聯昌　駱鉄錚　林舉操　每三元　周琳二元五
蔣欽毓　周敢瑞　馮深　林立球　每二元　伍洪彬　馬本浩　麥乾
每壹元　周嶋田五毛

由芳姐入戲行時說至成功止經過秘密生活台綠情海散記描寫輕鬆秀麗曲折離奇有趣插各裝照片圖五十幅文字洋洋廿萬言七十頁分六十三章最風流最冶賦最新戲行珍品做戲女身世史全書定價壹圓志在逢人有看特別半價平賣　每本五毛
另有芳艷芬生活相片全套廿款台沾式圓五毛青春貌美銷魂朝氣何只好睇還要好評愛好戲人倩影者幸勿錯過，紹本寄 C.O.D.

樂觀圖書館
OPTIMISTIC LIBRARY
126A. Pender St. E.
Vancouver, (4) B.C.

龔貞信花舖
JIRRELL DEE FLORIST
2396 W. 4th Ave.
Vancouver (9) B.C.

者地出入口貨有限公司
JIRDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.

電話 CHerry 0947
CEdar 5304